

# JVC

## ШИРОКОЭКРАННЫЙ ЦВЕТНОЙ ТЕЛЕВИЗОР С ЖК-ПАНЕЛЬЮ ИНСТРУКЦИИ



**HDMI**  
HIGH DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

**LT-26KM18**  
**LT-26KM28**  
**LT-32BX18**  
**LT-32EX18**  
**LT-32EX28**  
**LT-42EX18**

На данном рисунке изображен телевизор модели LT-32EX18.

Рисунки телевизора модели LT-32EX18 используются в данной инструкции по эксплуатации в информационных целях. Ваш телевизор может иметь внешний вид, отличный от телевизора, изображенного на рисунке.

В соответствии с Законом Российской Федерации "О защите прав потребителей" срок службы (годности) данного товара "по истечении которого он может представлять опасность для жизни, здоровья потребителя, причинять вред его имуществу или окружающей среде" составляет семь (7) лет со дня производства. Этот срок является временем в течение которого потребитель данного товара может безопасно им пользоваться при условии соблюдения руководства по эксплуатации данного товара, проводя необходимое обслуживание, включающее замену расходных материалов и/или соответствующее ремонтное обеспечение в специализированном сервисном центре JVC. Дополнительные косметические материалы к данному товару, поставляемые вместе с ним, могут храниться в течение двух (2) лет со дня его производства. Срок службы (годности), кроме срока хранения дополнительных косметических материалов, упомянутых в предыдущих двух пунктах, не затрагивает никаких других прав потребителя, в частности гарантийного свидетельства JVC, которое он может получить в соответствии с законом о правах потребителя или других законов, связанных с ним.

РУССКИЙ  
УКРАЇНЬСЬКА



### Содержание

#### ПОДГОТОВКА

|   |   |
|---|---|
| Меры предосторожности .....                             | 2 |
| Кнопки и функции пульта дистанционного управления ..... | 3 |
| Установка и соединения .....                            | 4 |
| Начальные установки .....                               | 6 |
| Регистрация / Редактирование каналов .....              | 6 |

#### ФУНКЦИИ

|                              |    |
|------------------------------|----|
| Настройка изображения .....  | 7  |
| Настройка звука .....        | 9  |
| Полезные функции .....       | 10 |
| Просмотр телетекста .....    | 12 |
| Просмотр Видео или DVD ..... | 12 |

#### ПРИЛОЖЕНИЕ

|                                  |    |
|----------------------------------|----|
| Устранение неисправностей .....  | 13 |
| Техническая информация .....     | 14 |
| Список Кан./Каб .....            | 15 |
| Технические характеристики ..... | 16 |

GGT0215-003A-H

**Благодарим за покупку данного телевизора с ЖК-панелью фирмы JVC.**  
**Перед началом использования телевизора внимательно ознакомьтесь с данными инструкциями.**

**• Следуйте данному руководству по установке!**

- LT-32EX18 : Подключайте только к электрической розетке переменного тока 220-240 В, 50/60 Гц.
- LT-42EX18 : Подключайте только к электрической розетке переменного тока 110-240 В, 50/60 Гц.

**• Оставьте достаточно пространства подсоединения и удаления штепсельной вилки питания!**

- Электроснабжение для этого телевизора регулируется подсоединением и отсоединением штепсельной вилки.

**• Никогда не обрезайте и не повреждайте шнур питания!**

- Если вилка переменного тока не правильной формы или если шнур питания не достаточно длинный, используйте подходящий штепсельный адаптер или кабель-удлинитель. (Проконсультируйтесь со своим дистрибьютором).

**• Отключайте шнур питания при выходе из дома!**

- Кнопки питания на пульте и на основном аппарате телевизора не могут полностью выключить телевизор. (Сделайте соответствующие приспособления для прикованных к постели людей.)

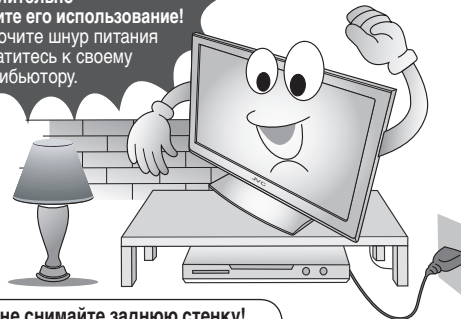


**• Не допускайте падение телевизора!**

- Не облокачивайтесь на телевизор и не позволяйте детям повисать на нем.
- Существует риск, что телевизор упадет и причинит повреждение.
- Для предотвращения беспрепятственного падения телевизора воспользуйтесь отверстием на задней стороне подставки. (Стр. 4)

Если телевизор поврежден или работает странным образом, незамедлительно прекратите его использование!

- Отключите шнур питания и обратитесь к своему дистрибьютору.



**• Никогда не снимайте заднюю стенку!**

- Это может привести к поражению электрическим током.
- Никогда не закрывайте вентиляционные отверстия!**
  - Это может привести к перегреву или пожару.
- Бережно обращайтесь с ЖКД панелью!**
  - Для чистки используйте мягкую, сухую ткань.

**• Никогда ничего не кладите на телевизор!**

- Жидкость, открытое пламя, одежда, бумага и т.п., установленные на телевизоре, могут привести к пожару.
- Никогда не подвергайте воздействию дождя или влаги!**
  - Для защиты от пожара или поражения электрическим током, никогда не допускайте попадания жидкости в устройство.
- Никогда не помещайте в отверстия корпуса предметы!**
  - Это может привести к поражению электрическим током со смертельным исходом. Будьте внимательны, когда дети находятся рядом.



**• Держите телевизор так, чтобы не поцарапать экран!**

- При переносе телевизора не прикасайтесь к экрану.
- Не переносите телевизор самостоятельно!**
  - Для предотвращения несчастных случаев, убедитесь, что телевизор переносит два или более человек.
- Когда Вы прикрепляете телевизор к стене, используйте дополнительное устройство для настенного монтажа!**
  - Проконсультируйтесь с квалифицированным специалистом.
  - Смотрите прилагаемое руководство по проведению монтажа.
  - JVC не несет никакой ответственности за повреждения, вызванные неправильным монтажом.
- Никогда не слушайте наушники при высоком уровне громкости!**
  - Это может повредить Ваш слух..

**Никогда не пытайтесь отремонтировать телевизор самостоятельно!**

- Если проблема не может быть решена при использовании информации раздела "Устранение неисправностей" (Стр. 13), отсоедините шнур питания и обратитесь к своему дистрибьютору.

- получения более подробной информации по установке, использованию и технике безопасности □ Проконсультируйтесь с Вашим дистрибьютором.

# Кнопки и функции пульта дистанционного управления

- Вставьте элементы питания. Используйте две сухих батареи элементов "AAA/R03". Вставьте элементы питания ⊖ и убедитесь, что положения ⊖ и ⊕ правильны.



## ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Не следует подвергать элементы питания перегреву, такому как при воздействии солнечных лучей, пламени или аналогичных источников тепла.



Если появляется данный символ, он действителен только в Европейском Союзе.

Включение/выключение звука  
Изменение канала / страницы

## Функция ВОЗВРАТ КАНАЛА

Возврат к часто просматриваемому каналу.

**Выберите канал, который необходимо зарегистрировать.**



RETURN +

Возврат Канала  
Запрограммирован !



RETURN +

Возврат Канала  
Отменен!

**Для отмены**

Нажмите и удерживайте

## Функция ВОЗВРАТА

Если Вы не установили или отменили функцию ВОЗВРАТ КАНАЛА телевизор переключится на ранее просматриваемый канал.

Выбор Теле- или Видеовхода  
Информация о канале

## Выбор канала

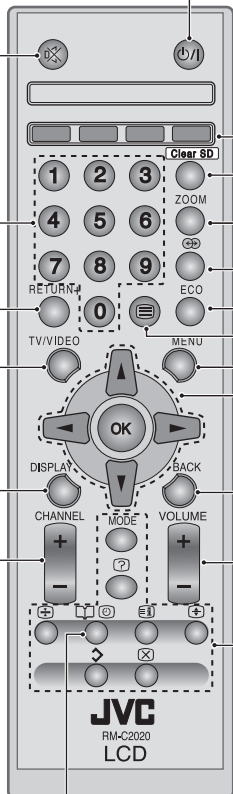
Выбор желаемого номера канала

## Функция быстрого переключения программ



Переключение программ без изменения изображения на экране. Как только Вы прекращаете удерживать кнопку CHANNEL+ или CHANNEL-, на экране появится изображение выбранного телеканала.

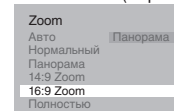
Нажмите и удерживайте



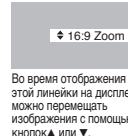
Для включения телевизора из режима ожидания или его выключения в режим ожидания  
Цветная кнопка

Включение функции "Удаление шума"

Изменение форматного соотношения (Стр. 8)



Вертикальная прокрутка



Во время отображения этой линейки на дисплее можно перемещать изображения с помощью кнопок▲ или ▼.

Включение функции "Окружающий Звук"

Включение функции "Эко Режим"

Переход к телетексту (Стр. 12)

Отображение экранного меню

Работа с меню

Переход к предыдущему экрану

Настройка уровня громкости, отключение функцию временного отключения звука

Просмотр Телетекста (Стр. 12)

Установка любимого канала (Стр. 11)

1. Зарегистрируйте любимый канал



Установить Канал 1-4?

Нажмите и удерживайте

Запрограммирован!

отобразится на экране.

Нажмите кнопку с номером (только 1-4)

2. Вызов любимого канала:



Выберите Любимый Канал 1-4 ?

Нажмите

Нажмите кнопку с номером (только 1-4)  
• Если любимый канал не был зарегистрирован, на экране будет отображено сообщение "Любимый Канал Не Установлен".

# Установка и соединения

LT - 32EX18



**Индикатор питания**

ВКЛ.: Горит (Синий)  
ВЫКЛ.: Не горит  
Индикатор питания горит, пока телевизор включен.  
• "Индикатор питания"  
(Стр. 11)

**Датчик дистанционного управления**



Переключение между ТЕЛЕ / ВИДЕО устройствами / установка  
Отображение экранного меню / установка  
Изменение канала / Страницы / Гипер Скан Функции (Стр. 3)  
Уровень громкости / Настройка  
Включение / отключение питания  
Для наушников (Стр. 5)

## Меры предосторожности при установке

### ■ Требования к электропитанию

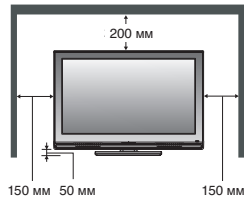
- LT-32EX18 : Подключайте шнур питания только к электрической розетке переменного тока 220-240 В, 50/60 Гц.
- LT-42EX18 : Подключайте шнур питания только к электрической розетке переменного тока 110-240 В, 50/60 Гц.

### ■ Когда Вы прикрепляете телевизор к стене, используйте дополнительное устройство для настенного монтажа.

- Проконсультируйтесь с квалифицированным специалистом.
- JVC не несет никакой ответственности за повреждения, вызванные неправильным монтажом.
- Основа 200 мм x 200 мм, соответствующая стандартам VESA. (Кроме образцового LT-26KM18 и LT-26KM28)
- Основа 200 мм x 100 мм, соответствующая стандартам VESA. (Для образцового LT-26KM18 и LT-26KM28 только)

### ■ Требования по установке

- Во избежание перегрева убедитесь, что устройство имеет достаточно пространства.



LT - 32EX18



- Для предотвращения падения телевизора проденьте ремень через отверстие на задней стороне подставки и прикрепите его к стойке для телевизора.

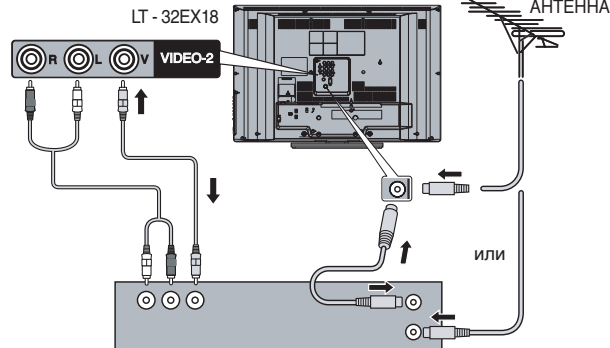


Отверстие для ремня

Ремеш (не прилагается)

Винт (не прилагается)

Подключите антенну к видеомагнитофону / DVD-проигрывателю

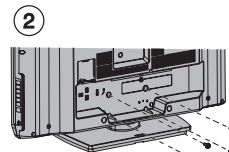
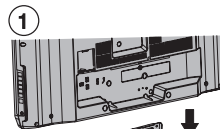


Видеомагнитофон (проигрыватель DVD)

- После того, как все подключения были выполнены, вставьте штепсельную вилку в розетку переменного тока.

## Сборка подставки

- Вставьте подставку в панель в положении, в котором отверстия для винтов совместятся, и затяните винты.

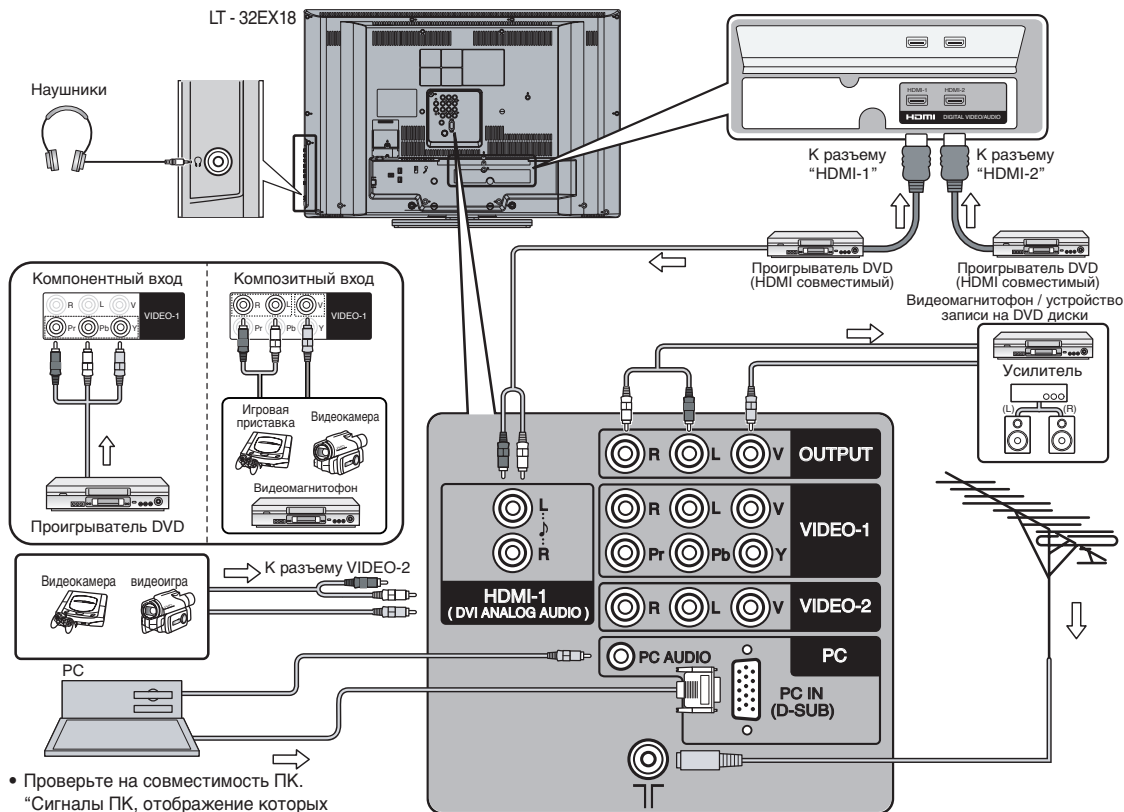


LT - 32EX18

- При возникновении любой трудности, связанной со сборкой, обращайтесь, пожалуйста, к розничному продавцу или в представительство фирмы.
- Примечание: - 4 винта прилагаются.  
- У некоторых моделей подставка уже предварительно смонтирована вместе с телевизором, поэтому в случае приобретения именно такой модели данный раздел можно пропустить.

## Установка и соединения (продолжение)

Вы можете подключить много различных устройств к задней панели телевизора.  
Пожалуйста, прочтите руководство пользователя каждого устройства, прежде чем приступить к установке.  
(Соединительные кабели не поставляются с этим телевизором)



- Проверьте на совместимость ПК.  
"Сигналы ПК, отображение которых возможно" (Стр. 14)

### VIDEO-1 Просмотр видео

| Выход | Вход  |
|-------|---|
|       | <ul style="list-style-type: none"> <li>· Сложный сигнал/ Компонентный сигнал (Стр. 16)</li> <li>· Звук Л / П</li> </ul> |

- Используйте компонентный сигнал: "Video-1" (Стр. 12)

### VIDEO-2 Просмотр видео

| Выход | Вход   |
|-------|--|
|       | <ul style="list-style-type: none"> <li>· Сложный сигнал</li> <li>· Звук Л / П</li> </ul> |

### HDMI-1 Подключение

### HDMI-2 Устройства HDMI

| Выход | Вход  |
|-------|---|
|       | <ul style="list-style-type: none"> <li>· HDMI сигнал (Стр. 16)</li> </ul> |

- "Настройка HDMI" (Стр. 12)
- Вход HDMI-2 не поддерживает аналоговое аудио.
- Подключите устройство "DVI" к разъему "HDMI-1" (Стр. 14)

### OUT

- Видео и аудиосигнал телевизионного канала, который Вы просматриваете, выводится из этого терминала.

| Выход  |
|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>· Сложный сигнал</li> <li>· Звук Л / П</li> </ul> |

## Начальные установки

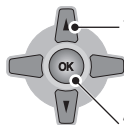
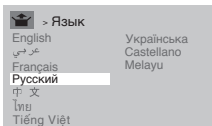
### 1 Включение телевизора.



Появляется логотип JVC

- Отображается при первом подключении к сети.
- Также возможно использовать кнопку включения питания на устройстве.

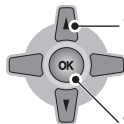
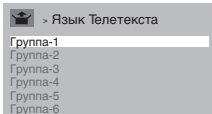
### 2 Выбор языка



1. Выбор

2. Установка

### 3 Выбор языковой группы Телетекста

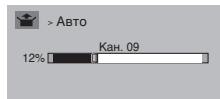


1. Выбор

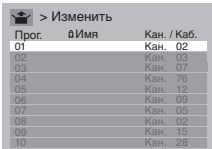
2. Установка

- Смотрите раздел "Языковая группа для телетекста" (Стр. 14)

### 4 Произведите автоматическую регистрацию каналов (Авто)



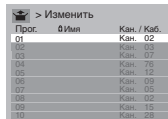
### 5 Проверьте, что зарегистрировано



- Если Вы хотите отредактировать канал, прочтите следующую колонку.

## Регистрация / Редактирование каналов

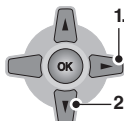
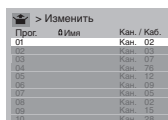
Отредактировать список каналов или зарегистрировать новый канал можно вручную.



Выберите канал

### Сдвинуть

### Перемещение позиции канала



1. Начать

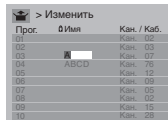
2. Перемещение

Закончить



### Имя

### Редактирование названия канала



1. Выберите символ

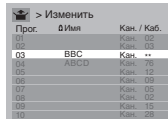
2. Перейдите к следующей колонке



3. Установка

### Вставить/Стереть

### Вставка / Стереть канала



1. Выбор КАН./КАБ.

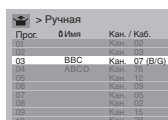


2. Затем введите с помощью цифровой кнопки номер 0-9, сигнал вещания будет получен.

- Удаление канала осуществляется при нажатии кнопки .
- "Список КАН./КАБ." (Стр. 15)

### Ручная

### Регистрация нового канала



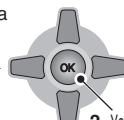
1. Начало поиска канала

(красный) (зеленый)

От высоких От низких частот частот

(желтый) (синий)

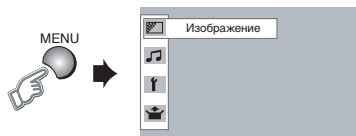
2. Установка



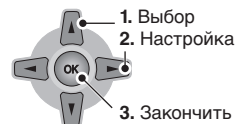
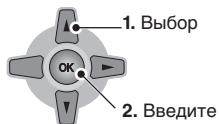
- Для выполнения точной настройки канала нажмите (желтый) / (синий)
- При неестественном изображении или звуке нажмите , чтобы выбрать систему.

# Настройка изображения

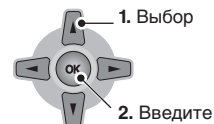
1. Выведите на экран меню “Изображение”



2. Выберите пункт и установку или настройку



• Чтобы ввести пункт меню

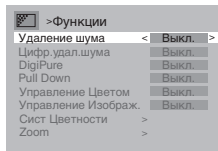


|                   |  |
|-------------------|--|
| Реж. Изобр.       | <p>В соответствии с Вашими предпочтениями можно выбрать предустановленную настройку изображения.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Яркий : Стандартная настройка изображения.</li> <li>↕</li> <li>→ Стандартный : Стандартизирует настройку изображения.</li> <li>↕</li> <li>→ Мягкий : Повышает контрастность и резкость.</li> </ul> |
| Яркость подсветки | <p>Можно изменить яркость подсветки.<br/>Темнее ↔ Ярче</p>   |
| Контраст          | <p>Можно изменить контраст изображения.<br/>Ниже ↔ Выше</p>  |
| Яркость           | <p>Можно изменить яркость изображения.<br/>Темнее ↔ Ярче</p>   |
| Четкость          | <p>Можно изменить четкость изображения.<br/>Мягче ↔ Резче</p>  |
| Цвет              | <p>Вы можете изменить цвет изображения.<br/>Светлее ↔ Глубже</p>   |
| Оттенок           | <p>Можно отрегулировать Цветовой тон только в системе NTSC.<br/>Красноватый ↔ Зеленоватый</p>  |
| Баланс Белого     | <p>Вы можете изменить баланс белого цвета изображения для лучшего соответствия типу просматриваемого видео.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Холодный : Голубоватый белый цвет.</li> <li>↕</li> <li>→ Теплый : Красноватый белый цвет.</li> <li>↕</li> <li>→ Нормальный : Нормальный белый цвет.</li> </ul>                          |

## Настройка изображения (продолжение)

### Функции

#### Настройка более четкого изображения



#### Удаление шума

: Для более четкого изображения (Выкл. / Режим 1 / Режим 2)  
Когда функция Удаление шума установлена в Режим 1 или в Режим 2, работа Цифр.удал.шума и DigiPure и Управление Изображ., а также Управление изображением невозможна.

#### Цифр.удал.шума

: Уменьшает количество помех в оригинальном изображении. (Выкл. / Вкл.)

#### DigiPure

: Для естественных контуров (Выкл. / Вкл.)

#### Pull Down

: Для плавного изображения кинофильма (Авто / Выкл. / Вкл.)

#### Управление Цветом

: Для естественного изображения (Выкл. / Вкл.)

#### Управление Изображ.

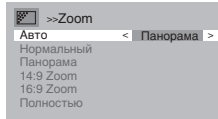
: Фиксирует яркое / темное изображение (Выкл. / Вкл.)

#### Сист. Цветности

: Когда нет цвета, изменяет систему цветности (PAL / SECAM / NTSC 3.58 / NTSC 4.43 / Авто)

#### Zoom

: Изменяет формат изображения.



#### Панорама

16 : 9

#### Нормальный/ Телевизионный (4:3)

4 : 3

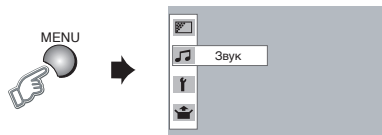
#### 14:9 Zoom

14 : 9

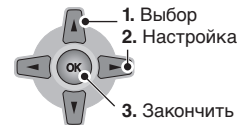
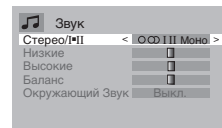
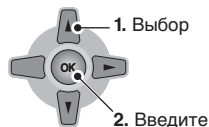
- При получении сигнала 720p, 1080i или 1080p можно выбрать настройки "Полностью" и "Телевизионный(4:3)".
- В режиме ПК можно выбрать настройки "Нормальный" и "Полностью".

# Настройка звука

1. Выведите на экран меню “Звук”.



2. Выберите пункт и установку или настройку




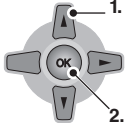
|                 |  |
|-----------------|--|
| Сtereo / I•II   | Выберите настройку звука стерео, моно или двуязычный (O : Моно / ∞ : Сtereo / I : SUB1 / II : SUB2 / Моно) |
| Низкие          | Низкие тона (Слабее ↔ Сильнее)   |
| Высокие         | Высокие тона (Слабее ↔ Сильнее)  |
| Баланс          | Баланс громкоговорителя (Левый сильнее ↔ Правый сильнее)   |
| Окружающий Звук | Звуковое сопровождение<br>→ Высокий ↔ Низкий ↔ Моно ↔ Выкл.  |

• Предотвращение непредвиденного изменения звука.

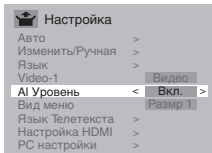
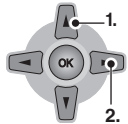
**AI Уровень**

Предотвращает непредвиденное увеличение или уменьшение громкости звука при смене каналов.

1. Выведите на экран меню “Настройка”.

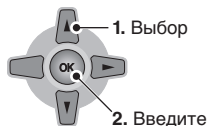



2. Выберите “AI Уровень”

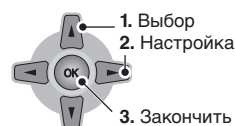
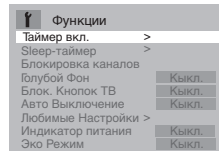



# Полезные функции

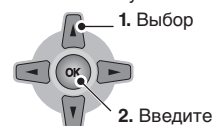
1. Выведите на экран меню “Функции”



2. Выберите пункт и установку или настройку



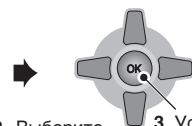
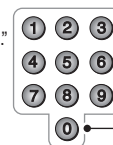
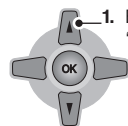
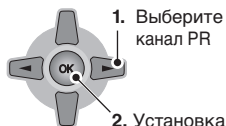
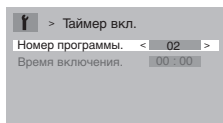
• Чтобы ввести пункт меню



## Таймер вкл.

Для автоматического включения ТВ из режима ожидания на установленный канал и время.

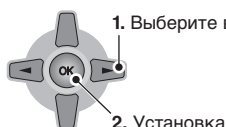
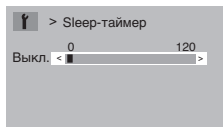
1. Выберите канал PR, который Вы хотите просмотреть. 2. Установите время включения на нужный период времени.



Примечание: Нажмите  (синий), чтобы сбросить установки времени.

## Sleep-таймер

Для автоматического выключения ТВ в режим ожидания в установленное время.

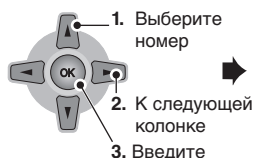
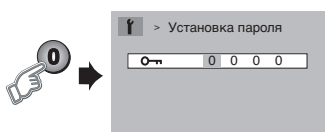


Примечание: Когда оставшееся время равно одной минуте, на экране появляется сообщение “Спокойной Ночи!”

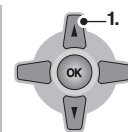
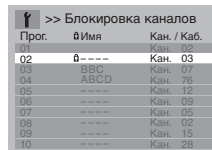
## Блокировка каналов

Блокирует отдельные каналы для предотвращения просмотра детьми.

1. Выберите “Блокировка каналов”



2. Выберите канал и заблокируйте его (🔒 : заблокировано)




Заблокировать / Разблокировать (синий)


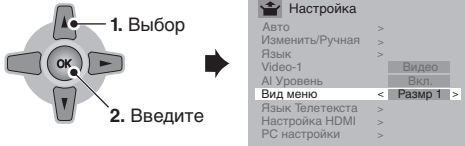
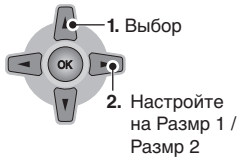


• Для просмотра заблокированного канала используйте цифровые кнопки, чтобы ввести номер канала. При появлении символа 🔒 нажмите кнопку “DISPLAY” и введите Ваш “ID No.”

## Полезные функции (продолжение)


|                   |   |
|-------------------|---|
| Голубой Фон       | При слабом сигнале или при его отсутствии отображает синий экран и приглашает звук. (Вкл. / Выкл.)  |
| Блок. Кнопки ТВ   | Отключает боковые кнопки управления на ТВ. (Вкл. / Выкл.)   |
| Авто Выключение   | Устанавливает настройку отключения питания, если в течение приблизительно 15 минут нет сигнала или не осуществляются никакие операции. (Вкл. / Выкл.) |
| Любимые Настройки | <p>Удаление зарегистрированного любимого канала.</p>                |
| Индикатор питания | Индикатор питания горит, пока ТВ включен. (Вкл. / Выкл.) (Стр. 4)   |
| Эко Режим         | Регулирует контрастность света и темноту в соответствии с яркостью помещения. (Выкл. / Эко-1 / Эко-2)   |

### • Изменение размера экранного меню.

|   |  |
|---|--|
| <p><b>Вид меню</b></p> <p>Изменяет размер экранного меню.</p> | <p>1. Выведите на экран меню "Настройка"</p>  <p>2. Выберите "Вид меню"</p>   |
|---|--|

## Просмотр телетекста

С помощью функции ТЕКСТ можно смотреть каналы, передающие программы с телетекстом.

1.  ➔ ТВ режим <-> Режим ТЕКСТ

2. Выберите страницу телетекста, нажимая цифровые кнопки (0-9)

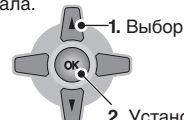
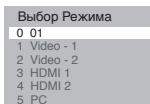
- Перемещение страницы вверх или вниз с помощью



|                          |   |
|--------------------------|---|
| Режим списка             | <p>Создайте закладку Вашей любимой страницы</p> <p>MODE ➔ (красный) (зеленый) (желтый) (синий) для создания закладки</p> <p>➔ Нажмите цифровую кнопку, чтобы ввести номер страницы ➔ Сохранить</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Вызов любимой страницы осуществляется нажатием цветной кнопки.</li> </ul> |
| Удержание                | <p>Удержание текущей страницы.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Отмена осуществляется повторным нажатием этой кнопки.</li> </ul>  |
| Показ скрытой информации | <p>Отображение скрытой информации</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Например: ответ на вопрос викторины и т.п.</li> </ul>  |
| Размер                   | <p>Увеличение размера отображаемого текста в два раза.</p>  |
| Индекс                   | <p>Возврат к странице "100" или к ранее назначенной странице.</p>   |
| Отмена                   | <p>При переключении на просмотр ТВ оставьте открытой текущую страницу.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Полезно при выполнении поиска страницы.</li> </ul>  |
| Подстраница              | <p>Отображение номера Подстраницы.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Отмена осуществляется повторным нажатием этой кнопки.</li> </ul>  |

## Просмотр Видео или DVD

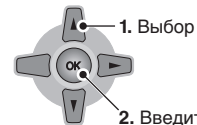
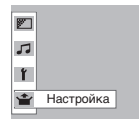
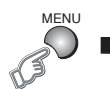
Выберите источник входного сигнала.



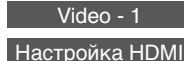
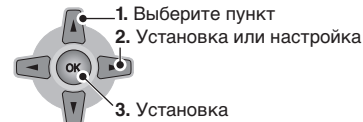
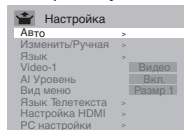
Примечание: С помощью кнопки TV/VIDEO выберите источник видео, перемещаясь вниз, или используйте для выбора кнопку 0-5.

- Управление подключенным устройством и воспроизведением видео.

1. Выберите "Настройка"



2. Выберите пункт



**Video - 1** Переключение между видео и компонентным сигналом (Видео / Компонентный)

**Настройка HDMI** Настройка для входного сигнала HDMI

**Размер Изображ.** : NB в нормальном состоянии установлен на "Авто". При появлении неправильного размера экрана в 480р (525р) измените на настройку "1" или "2"

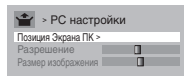
**Аудио** : В нормальном состоянии установлен на "Авто". При отсутствии звука измените на "Аналоговый" или "Цифровой"

**Режим** : При отсутствии изображения измените на "1" или "2"

- Настройка "Аудио" не доступна для HDMI - 2

Установка для входного сигнала ПК

PC настройки




**Позиция Экрана ПК** : Настройка положения экрана.

**Разрешение** : Установка фокуса экрана.

**Размер изображения** : Настройка горизонтального вида экрана.

## Устранение неисправностей

Если при использовании телевизора возникают проблемы, проверьте руководство по устранению неисправностей, приводимое ниже, прежде чем связываться с центром обслуживания.

| Сильный шум или искажение в виде мерцающих точек  | Страница |
|---|----------|
| Проверьте антенный кабель и соединения телевизора.  | Стр. 4   |
| Проверьте направление антенны.  | Стр. 4   |
| Проверьте, не повреждены ли антенна или ее кабель.  | --       |
| <b>Сетки, полосы или шум</b>  |          |
| Искажения могут быть вызваны другими приборами такими как усилитель, персональный компьютер или фен для волос. Удалите его от телевизора.   | --       |
| <b>Тени (Двойное изображение)</b>   |          |
| Возникающие искажения могут быть вызваны отражением сигналов от гор или зданий. Попробуйте отрегулировать направление антенны или используйте другую антенну.   | --       |
| <b>Невозможно включить аппарат</b>  |          |
| Убедитесь, что шнур питания правильно подсоединен к розетке переменного тока.   | --       |
| <b>Пульт дистанционного управления не действует</b>   |          |
| Возможно, израсходованы элементы питания. Замените их новыми элементами питания.  | --       |
| Убедитесь, что расстояние между пультом дистанционного управления и передней панелью телевизора не больше 7 метров.   | --       |
| <b>Пульт дистанционного управления прекращает работать.</b>   |          |
| Выключите телевизор из розетки и несколько минут спустя подключите его опять.   | --       |
| <b>Боковые кнопки управления не работают</b>  |          |
| Переключите настройку "Блок. Кнопки ТВ" на "Выкл."  | Стр. 11  |
| <b>Формат изображения изменился непреднамеренно</b>   |          |
| Нажмите кнопку  , чтобы вернуться к Вашей настройке.   | Стр. 8   |
| <b>Выравнивание экрана ПК выключено</b>   |          |
| Отрегулируйте "Позиция Экрана ПК" в "PC Настройки" установочного меню.  | Стр. 12  |
| <b>На экране появляется синий фон</b>   |          |
| Переключите настройку "Голубой Фон" на "Выкл."  | Стр. 11  |
| <b>При использовании внешнего устройства изображение странное.</b>  |          |
| Если верхняя часть изображения искажена, проверьте самостоятельно качество видеосигнала.  | --       |
| Если при получении сигнала от проигрывателя DVD и т.п. с 625р (последовательная развертка) движения кажутся неестественными, измените настройки вывода внешнего устройства на 625i (чересстрочная развертка). | --       |

| Плохое качество изображения  | Страница         |
|--|------------------|
| <b>Неестественный цвет &gt;&gt;</b> Отрегулируйте настройки "Цвет" и "Яркость подсветки".<br>Проверьте Ваши настройки "Сист Цветности".<br>Если выбран режим "Авто", выберите специальную цветовую систему вручную.  | Стр. 7<br>Стр. 8 |
| <b>Шум &gt;&gt;</b> Установите следующие функции.<br>Реж. Изобр. : Стандартный<br>DigiPure : Вкл.  | Стр. 7<br>Стр. 8 |
| <b>Тусклое изображение &gt;&gt;</b> Установите следующие функции.<br>Реж. Изобр. : Яркий<br>DigiPure : Вкл.  | Стр. 7<br>Стр. 8 |
| <b>Плохой звук</b>   |                  |
| Отрегулируйте настройки "Низкие" и "Высокие".  | Стр. 9           |
| При получении плохого сигнала в режиме "Сtereo/МII" переключитесь на "Моно".   | Стр. 9           |
| Отрегулируйте прием канала, используя настройку "Ручная".  | Стр. 6           |
| <b>При приеме сигнала HDMI неправильный размер экран при 480p (525р).</b>  |                  |
| Переключите настройку "Размер Изображ." в "Настройка HDMI" на "1" или "2".   | Стр. 12          |
| <b>При приеме сигнала HDMI зеленый и искаженный экран</b>  |                  |
| При переключении формата сигнала для устройства "HDMI" подождите немного, пока сигнал стабилизируется.   | --               |
| <b>При приеме сигнала HDMI нет изображения / нет звука</b>   |                  |
| Используйте кабель с логотипом HDMI.<br>Проверьте, совместимо ли устройство с HDMI.  | --<br>Стр. 12    |
| Переключите настройку "Аудио" в "Настройке HDMI" на "Цифровой" или "Авто" для устройств HDMI или "Аналоговый" или "Авто" для устройств DVI.  |                  |
| <b>Некоторые функции не работают.</b>  |                  |
| Это не является неисправностью. Некоторые функции (темный фон) в меню не работают в зависимости от ситуации.   | --               |
| <b>На экране появляются черные и белые точки.</b>  |                  |
| Для вывода на экран изображений ЖК-панели используют мелкие точечные элементы ("пиксели"). Несмотря на то, что более чем 99,99 % этих пикселей функционируют должным образом, незначительное количество пикселей может не гореть или может гореть постоянно. Это не является неисправностью. | --               |
| <b>Нет изображения, нет звука</b>  |                  |
| Некоторый входной сигнал не выводится из разъема OUT.  | --               |

## Техническая информация

### Языковая группа для телетекста

| Группа   | Языки  |
|----------|--|
| Группа-1 | Турецкий, венгерский, английский, немецкий, французский, итальянский, испанский, португальский, греческий, шведский, финский                 |
| Группа-2 | Польский, сербский, хорватский, словенский, чешский, словацкий, румынский, венгерский, немецкий, французский, итальянский, шведский, финский |
| Группа-3 | Русский, болгарский, латышский, литовский, эстонский, украинский, сербский, хорватский, словенский, чешский, словацкий, английский, немецкий |
| Группа-4 | Арабский, чешский, словацкий, венгерский, английский, немецкий, французский, итальянский, Древнееврейско, шведский, финский                  |
| Группа-5 | Фарси, английский, французский, Турецкий   |
| Группа-6 | латышский, литовский, эстонский, украинский, сербский, словацкий, английский, немецкий, сербский, хорватский, словенский                     |

- Если символы нечитаемы □ Выберите другую языковую группу телетекста. (Стр. 6)

### Система звука и цветности в Вашей стране и регионе

| Регион               | Страна или регион   | Система | Система |
|----------------------|---|---------|---------|
| Азия, Ближний Восток | Бахрейн, Кувейт, Оман, Катар, Объединенные Арабские Эмираты, Йемен, Индонезия, Малайзия, Сингапур, Тайланд, Индия и т. д. | B/G     | PAL     |
|                      | КНР, Вьетнам и т. д.  | D/K     |         |
|                      | Гонконг и т. д.   | I       |         |
|                      | Иран, Ливан, Саудовская Аравия и т. д.  | B/G     | SECAM   |
|                      | Филиппины, Тайвань, Мьянма и т. д.  | M       | NTSC    |
| Европа               | Российская и т. д.  | D/K     | SECAM   |
|                      | Чешская Республика, Польша и т. д.  |         | PAL     |
|                      | Германия, Голландия, Бельгия и т. д.  | B/G     |         |
|                      | Великобритания и т. д.  | I       |         |
| Океания              | Австралия, Новая Зеландия и т. д.   | B/G     | PAL     |
| Африка               | Южноафриканская Республика и т. д.  | I       | PAL     |
|                      | Нигерия и т. д.   | B/G     |         |
|                      | Египет, Марокко и т. д.   |         | SECAM   |

### Сигналы ПК, которые могут быть отображены на экране

- Если сигнал не появляется, удостоверьтесь, чтобы частота кадровой развертки на ПК была установлена на "60 Гц".

|                                 |                                  |
|---------------------------------|----------------------------------|
| Разрешение                      | 640 x 480(VGA) / 1024 x 768(XGA) |
| Частота кадровой развертки (Гц) | 60.0                             |

### Что представляет собой функция "Удаление шума"

Изображение ЖКД нестабильно из-за большого количества помех сигнала. Такие помехи появляются особенно в большом количестве, когда ЖКД отображает сигналы SD. Режим Улучшения изображения SD разрешает это неудобство, мешающее более качественному изображению.



Функция "Удаление шума" не используется



Функция "Удаление шума" используется

### Подключите устройства "DVI"

Подключите устройство "DVI" к "HDMI-1", используя кабель преобразования "DVI-HDMI". Подключите аналоговый звуковой вывод устройства DVI к разъему Л и П в IN HDMI-1.

- Установите "Аудио" в "Настройка HDMI" на "Аналоговый" или "Авто" (стр. 12)
- Вход HDMI-2 не поддерживает аналоговый звук (IN HDMI-1).
- Вход HDMI-2 не поддерживает устройства DVI.

## Список Кан./Каб.

Для того чтобы использовать функцию Вставить (стр. 6) , найдите по таблице ниже номер канала “Кан./Каб.” , соответствующий номеру канала телевизора.

US: Номера каналов US являются номерами каналов, которые используются в Соединенных Штатах, Филиппинах и т.д.

CCIR: Номера каналов CCIR являются номерами каналов, которые используются на Среднем Востоке, Юго-восточной Азии и т.д.

OIRT: Номера каналов OIRT являются номерами каналов, которые используются в Восточной Европе, России, Вьетнаме и т.д.

AUSTRALIA: Номера каналов AUSTRALIA являются номерами каналов, которые используются в Австралии и т.д.

| Кан.    | Канал       |      |      |           |
|---------|-------------|------|------|-----------|
|         | US          | CCIR | OIRT | AUSTRALIA |
| Кан. 02 | US-02       | E2   | R1   | AU-0      |
| Кан. 03 | US-03       | E3   |      | AU-1      |
| Кан. 04 | US-04       | E4   | R2   | AU-2      |
| Кан. 05 | US-05       | E5   | R6   | AU-6      |
| Кан. 06 | US-06       | E6   | R7   | AU-7      |
| Кан. 07 | US-07       | E7   | R8   | AU-8      |
| Кан. 08 | US-08       | E8   | R9   | AU-9      |
| Кан. 09 | US-09       | E9   |      |           |
| Кан. 10 | US-10       | E10  | R10  | AU-10     |
| Кан. 11 | US-11       | E11  | R11  | AU-11     |
| Кан. 12 | US-12       | E12  | R12  |           |
| Кан. 13 | US-13       |      |      |           |
| Кан. 14 | US-14, W+29 |      |      |           |
| Кан. 15 | US-15, W+30 |      |      |           |
| Кан. 16 | US-16, W+31 |      |      |           |
| Кан. 17 | US-17, W+32 |      |      |           |
| Кан. 18 | US-18, W+33 |      |      |           |
| Кан. 19 | US-19, W+34 |      |      |           |
| Кан. 20 | US-20, W+35 |      |      |           |
| Кан. 21 | US-21, W+36 | E21  |      |           |
| Кан. 22 | US-22, W+37 | E22  |      |           |
| Кан. 23 | US-23, W+38 | E23  |      |           |
| Кан. 24 | US-24, W+39 | E24  |      |           |
| Кан. 25 | US-25, W+40 | E25  |      |           |
| Кан. 26 | US-26, W+41 | E26  |      |           |
| Кан. 27 | US-27, W+42 | E27  |      |           |
| Кан. 28 | US-28, W+43 | E28  |      |           |
| Кан. 29 | US-29, W+44 | E29  |      |           |
| Кан. 30 | US-30, W+45 | E30  |      |           |
| Кан. 31 | US-31, W+46 | E31  |      |           |
| Кан. 32 | US-32, W+47 | E32  |      |           |
| Кан. 33 | US-33, W+48 | E33  |      |           |
| Кан. 34 | US-34, W+49 | E34  |      |           |
| Кан. 35 | US-35, W+50 | E35  |      |           |
| Кан. 36 | US-36, W+51 | E36  |      |           |
| Кан. 37 | US-37, W+52 | E37  |      |           |
| Кан. 38 | US-38, W+53 | E38  |      |           |
| Кан. 39 | US-39, W+54 | E39  |      |           |
| Кан. 40 | US-40, W+55 | E40  |      |           |
| Кан. 41 | US-41, W+56 | E41  |      |           |
| Кан. 42 | US-42, W+57 | E42  |      |           |
| Кан. 43 | US-43, W+58 | E43  |      |           |
| Кан. 44 | US-44, W+59 | E44  |      |           |
| Кан. 45 | US-45, W+60 | E45  |      |           |
| Кан. 46 | US-46, W+61 | E46  |      |           |
| Кан. 47 | US-47, W+62 | E47  |      |           |

|         |             |     |  |  |
|---------|-------------|-----|--|--|
| Кан. 48 | US-48, W+63 | E48 |  |  |
| Кан. 49 | US-49, W+64 | E49 |  |  |
| Кан. 50 | US-50, W+65 | E50 |  |  |
| Кан. 51 | US-51, W+66 | E51 |  |  |
| Кан. 52 | US-52, W+67 | E52 |  |  |
| Кан. 53 | US-53, W+68 | E53 |  |  |
| Кан. 54 | US-54, W+69 | E54 |  |  |
| Кан. 55 | US-55, W+70 | E55 |  |  |
| Кан. 56 | US-56, W+71 | E56 |  |  |
| Кан. 57 | US-57, W+72 | E57 |  |  |
| Кан. 58 | US-58, W+73 | E58 |  |  |
| Кан. 59 | US-59, W+74 | E59 |  |  |
| Кан. 60 | US-60, W+75 | E60 |  |  |
| Кан. 61 | US-61, W+76 | E61 |  |  |
| Кан. 62 | US-62, W+77 | E62 |  |  |
| Кан. 63 | US-63, W+78 | E63 |  |  |
| Кан. 64 | US-64, W+79 | E64 |  |  |
| Кан. 65 | US-65, W+80 | E65 |  |  |
| Кан. 66 | US-66, W+81 | E66 |  |  |
| Кан. 67 | US-67, W+82 | E67 |  |  |
| Кан. 68 | US-68, W+83 | E68 |  |  |
| Кан. 69 | US-69, W+84 | E69 |  |  |

| Каб.    | Канал       |      |      |           |
|---------|-------------|------|------|-----------|
|         | US          | CCIR | OIRT | AUSTRALIA |
| Каб. 01 |             | S-1  |      | AU-5      |
| Каб. 02 | US-26, W+41 | S-2  |      |           |
| Каб. 03 |             | S-3  |      |           |
| Каб. 04 |             | S-4  |      |           |
| Каб. 05 |             | S-5  |      |           |
| Каб. 06 |             | S-6  |      | AU-5A     |
| Каб. 07 |             | S-7  |      |           |
| Каб. 08 |             | S-8  |      |           |
| Каб. 09 |             | S-9  |      |           |
| Каб. 10 |             | S-10 |      |           |
| Каб. 11 |             | S-11 |      |           |
| Каб. 12 |             | S-12 |      |           |
| Каб. 13 |             | S-13 |      |           |
| Каб. 14 | A           | S-14 |      |           |
| Каб. 15 | B           | S-15 |      |           |
| Каб. 16 | C           | S-16 |      |           |
| Каб. 17 | D           | S-17 |      |           |
| Каб. 18 | E           | S-18 |      |           |
| Каб. 19 | F           | S-19 |      |           |
| Каб. 20 | G           | S-20 |      |           |
| Каб. 21 | H           | S-21 |      |           |
| Каб. 22 | I           | S-22 |      |           |
| Каб. 23 | J           | S-23 |      |           |

|         |      |      |    |      |
|---------|------|------|----|------|
| Каб. 24 | K    | S-24 |    |      |
| Каб. 25 | L    | S-25 |    |      |
| Каб. 26 | M    | S-26 |    |      |
| Каб. 27 | N    | S-27 |    |      |
| Каб. 28 | O    | S-28 |    |      |
| Каб. 29 | P    | S-29 |    |      |
| Каб. 30 | Q    | S-30 |    |      |
| Каб. 31 | R    | S-31 |    |      |
| Каб. 32 | S    | S-32 |    |      |
| Каб. 33 | T    | S-33 |    |      |
| Каб. 34 | U    | S-34 |    |      |
| Каб. 35 | V    | S-35 |    |      |
| Каб. 36 | W    | S-36 |    |      |
| Каб. 37 | W+1  | S-37 |    |      |
| Каб. 38 | W+2  | S-38 |    |      |
| Каб. 39 | W+3  | S-39 |    |      |
| Каб. 40 | W+4  | S-40 |    |      |
| Каб. 41 | W+5  | S-41 |    |      |
| Каб. 42 | W+6  |      |    |      |
| Каб. 43 | W+7  |      |    |      |
| Каб. 44 | W+8  |      |    |      |
| Каб. 45 | W+9  |      |    |      |
| Каб. 46 | W+10 |      |    |      |
| Каб. 47 | W+11 |      |    |      |
| Каб. 48 | W+12 |      |    |      |
| Каб. 49 | W+13 |      |    |      |
| Каб. 50 | W+14 |      |    |      |
| Каб. 51 | W+15 |      |    |      |
| Каб. 52 | W+16 |      |    |      |
| Каб. 53 | W+17 |      |    |      |
| Каб. 54 | W+18 |      |    |      |
| Каб. 55 | W+19 |      |    |      |
| Каб. 56 | W+20 |      |    |      |
| Каб. 57 | W+21 |      |    |      |
| Каб. 58 | W+22 |      |    |      |
| Каб. 59 | W+23 |      |    |      |
| Каб. 60 | W+24 |      |    |      |
| Каб. 61 | W+25 |      |    |      |
| Каб. 62 | W+26 |      |    |      |
| Каб. 63 | W+27 |      |    |      |
| Каб. 64 | W+28 |      |    |      |
| Каб. 75 | X    |      |    |      |
| Каб. 76 | Y    |      | R3 |      |
| Каб. 77 | Z    |      | R4 | AU-3 |
| Каб. 78 | Z+1  |      | R5 |      |
| Каб. 79 | Z+2  |      |    | AU-4 |
| Каб. 95 | A-5  |      |    |      |
| Каб. 96 | A-4  |      |    |      |
| Каб. 97 | A-3  |      |    |      |
| Каб. 98 | A-2  |      |    |      |
| Каб. 99 | A-1  |      |    |      |

# Технические характеристики

## Основной аппарат

| Модель  | LT-26KM18<br>LT-26KM28  | LT-32BX18                                  | LT-32EX18<br>LT-32EX28                       | LT-42EX18                                  |
|---|---|--|--|--|
| Телевизионные вещательные системы                                     | B / G / I / D / K / M   |  |  |  |
| Цветные системы   | PAL, SECAM, NTSC 3.58 / NTSC 4.43 MHz   |  |  |  |
| Каналы и частоты  | Низкочастотный канал ОБЧ (НЧ) = 46.25 до 140.25 MHz<br>высокочастотный канал ОБЧ (ВЧ) = 147.25 до 423.25 MHz<br>канал СВЧ (С) = 431.25 до 863.25 MHz<br>Принимает кабельные каналы в среднем диапазоне (Х до Z+2, S1 до S10), супер диапазон (S11 до S20) и гипер диапазон (S21 до S41) |  |  |  |
| Системы мультимплексного звука  | NICAM (I / B / G / D / K), A2 (B / G / D / K)   |  |  |  |
| Системы телетекста  | FLOF (Fastext), WST (Мировая Стандартная Система)   |  |  |  |
| Требования к электропитанию   | Переменного ток<br>220-240 В, 50/60 Гц  | Переменного ток<br>220-240 В, 50/60 Гц     | Переменного ток<br>220-240 В, 50/60 Гц       | Переменного ток<br>110-240 В, 50/60 Гц     |
| Аудио выходы (Номинальный мощность выходного сигнала)                 | 6 Вт + 6 Вт   | 6 Вт + 6 Вт                                | 6 Вт + 6 Вт                                  | 10 Вт + 10 Вт                              |
| Динамики  | (12 см x 5 см) x 2  | (16 см x 4 см) x 2                         | (16 см x 4 см) x 2                           | (16 см x 4 см) x 2                         |
| Потребление электроэнергии [Режим ожидания]                           | 100 Вт<br>[1.2 Вт]  | 129 Вт<br>[1.3 Вт]                         | 129 Вт<br>[1.3 Вт]                           | 203 Вт<br>[1.2 Вт]                         |
| Размер экрана (Размер видимого пространства, измеренный по диагонали) | 66 см   | 80 см                                      | 80 см  | 105 см                                     |
| Размеры (Ш x В x Г: мм) [без подставки]                               | 672 x 519 x 230<br>[672 x 471 x 108]  | 869 x 548 x 230.5<br>[869 x 496.4 x 103.9] | 791 x 571.7 x 230.5<br>[791 x 520.5 x 103.9] | 1014 x 698 x 296<br>[1014 x 646.5 x 108.7] |
| Вес [без подставки]   | 10 кг<br>[9 кг]   | 13.5 кг<br>[12.5 кг]                       | 12.6 кг<br>[11.9 кг]                         | 22 кг<br>[20 кг]                           |
| Принадлежности  | Пульт дистанционного управления: RM-C2020 x 1<br>Галетная сухая батарея AAA/R03 x 2<br>Винт x 4<br>Примечание: Для некоторых моделей, у которых подставка уже предварительно смонтирована вместе с телевизором, винт не входит в комплект поставки.                                     |  |  |  |

## Терминалы / Коннекторы

| Название терминала | Тип терминала | Тип сигнала (ВХОДНОЙ)                  | Тип сигнала (ВЫХОДНОЙ)  |
|--------------------|---------------|--|---|
| Входные терминалы  | VIDEO-1       | RCA коннекторы x 6                     | Полный видеосигнал, Аналоговый компонентный 576i (625i) / 480i (525i), Прогрессивный : 576p (625p) / 480p (525p), HD : 1080i (1125i), 720p (750p) 1080p (1125p) АУДИО Л/П |
|                    | VIDEO-2       | RCA коннекторы x 3                     | Полный видеосигнал, АУДИО Л/П   |
|                    | HDMI-1        | HDMI коннектор x 1                     | HDMI 576i (625i) / 480i (525i) / 576p (625p) / 480p (525p), 720p (750p) / 1080p (1125p) / 1080i (1125i)   |
|                    | HDMI-2        | HDMI коннектор x 1                     |   |
|                    | IN HDMI-1     | RCA коннекторы x 2                     | АУДИО Л/П   |
|                    | PC INPUT      | D-SUB (15 штыревых контактов) x 1      | Аналоговый сигнал ПК  |
|                    | PC AUDIO      | PC-IN (3.5 контактное гнездо) x 1      | АУДИО   |
| Выходные терминалы | MONITOR OUT   | RCA коннекторы x 3                     | Полный видеосигнал, АУДИО Л/П   |
|                    | Наушник       | Стерео минигнездо (диаметр 3.5 мм) x 1 | Гнездо наушников  |

- Дизайн и технические характеристики могут изменяться без уведомления.

